

MICRO-CHALUMEAU AU GAZ BUTANE RÉGLABLE



Garantie limitée de 5 ans

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

Carburant :	Butane (non inclus)
Type d'allumage :	Bouton d'allumage
Température maximale :	900 ° C
Capacité du réservoir	20 g
Poids:	1,34 lb (0,61 kg)

***À utiliser avec les cartouches de butane rechargeables standards (vendus séparément)**

BESOIN D'AIDE?

Appelez-nous à notre ligne de service à la clientèle sans frais : 1 866 349-8665 (Du lundi au vendredi de 9 h à 17 h, heure de l'Est)

- Questions techniques
- Pièces de rechange
- Pièces manquantes dans l'emballage.

À PROPOS DE VOTRE CHALUMEAU DE GAZ BUTANE RÉGLABLE

NUMÉRO DE PIÈCE	DESCRIPTION	NUMÉRO DE PIÈCE	DESCRIPTION
1	Tube du brûleur	4	Bouton de réglage de la flamme
2	Bouton d'allumage	5	Fenêtre du réservoir de carburant
3	Interrupteur MARCHE/ARRÊT	6	Support
		7	Soupape de remplissage



Norme utilisée : UL 147, septième édition

(5 mars 2015/R28 avril 2021) CSA 2.29:21

MISE EN GARDE

Ce chalumeau fonctionne avec un produit inflammable. Le non-respect de ces mises en garde et directives peut entraîner une explosion ou un incendie pouvant causer des dommages matériels, des blessures graves ou la mort.

Veillez lire et respecter les instructions et les avertissements de ce manuel. Prenez connaissance du fonctionnement du chalumeau avant de l'allumer et de l'utiliser. Relisez régulièrement les instructions et les mises en garde pour demeurer vigilant. N'essayez pas de l'utiliser avant de lire les instructions.

Ce chalumeau ne doit être utilisé qu'avec le réservoir à essence portatif intégré fourni.

- Gardez le chalumeau hors de la portée des enfants et de toute personne qui n'a pas lu les instructions.
- Ne pas pointer la torche vers le visage, d'autres personnes ou des objets inflammables.
- Ne tentez jamais d'utiliser le chalumeau comme allume-cigarette.

- Assurez-vous que la source de carburant est fermée lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Ne tentez jamais de modifier les composants de la torche et n'utilisez jamais d'accessoires ou de combustibles non approuvés.
- Manipulez le chalumeau comme vous le feriez avec n'importe quel outil ou instrument de qualité. Évitez toute chute, projection ou utilisation abusive.
- N'utilisez pas un chalumeau qui fuit, qui est endommagé ou qui fonctionne mal.
- Portez toujours des lunettes de sécurité, des gants de protection et utilisez les outils appropriés pour effectuer des travaux à haute température.
- Travaillez dans un endroit bien aéré. Évitez les émanations de flux, de peinture à base de plomb et de toutes les opérations de chauffage des métaux. Assurez-vous d'éviter les émanations de cadmiage et du métal galvanisé.

Retirez ces revêtements dans la zone à chauffer en limant ou en ponçant avant le chauffage.

- N'utilisez jamais un chalumeau pour décaper la peinture au plomb.
- Soyez prudent lorsque vous utilisez la torche à l'extérieur par temps ensoleillé ou venteux. Une forte luminosité peut empêcher de voir la flamme de la torche. Le vent peut ramener la chaleur de la torche vers vous ou vers d'autres endroits imprévus. Par temps venteux, des étincelles peuvent également être projetées vers d'autres endroits où il y a des matières combustibles.
- Le chauffage d'une surface peut entraîner un transfert de chaleur vers des surfaces adjacentes susceptibles d'être combustibles ou de devenir pressurisées lorsqu'elles sont chauffées. Assurez-vous toujours qu'aucune pièce ou aucun matériau ne soient chauffés par erreur.
- Attention: l'extrémité du chalumeau peut devenir extrêmement chaude durant l'utilisation. Prenez des précautions pour vous protéger, vous et les autres, contre les brûlures accidentelles.
- N'utilisez jamais le chalumeau sur ou près de matières combustibles. Soyez prudent à proximité de véhicules à moteur ou de tout appareil à essence et méfiez-vous des canalisations et des réservoirs de carburant dissimulés.
- Assurez-vous toujours que le chalumeau est posé sur une surface plane pour éviter qu'il ne bascule accidentellement. Assurez-vous que la torche n'est pas dirigée dans une direction qui pourrait provoquer l'inflammation d'objets à proximité lorsque la torche est posée. Faites attention de ne pas surchauffer les matériaux environnants. Utilisez un écran thermique au besoin.
- Ne laissez jamais le chalumeau sans surveillance lorsqu'il est allumé. Ayez toujours un extincteur et un seau d'eau près du chalumeau et de la zone de travail.
- Ce chalumeau consomme de l'oxygène. N'utiliser que dans des endroits bien ventilés. Ne pas utiliser dans un espace clos
- Ne tentez jamais de réparer ou de chauffer un réservoir d'essence, un baril

de produits chimiques, une bombe aérosol, ou tout autre récipient de gaz comprimé contenant un liquide ou un gaz inflammable ou autre produit chimique. Chauffer ces matières est extrêmement dangereux, surtout après avoir été vidé, car les vapeurs peuvent encore se trouver dans le contenant.

- Évitez d'inhaler le butane lorsque vous l'utilisez pour la cuisson, le chauffage ou l'éclairage.
- Tenez les bouteilles de butane à l'écart de la chaleur, des étincelles, des flammes nues et des surfaces chaudes.
- Ne fumez pas près du butane ou n'allumez pas de cigarette lorsque vous l'utilisez.
- Entrez le butane dans un endroit bien aéré, loin de la lumière directe du soleil et des aliments ou boissons.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

REEMPLIR LE RÉSERVOIR DE BUTANE

1. Avant de remplir le réservoir de gaz, assurez-vous que le bouton de commande de la flamme (4) est fermé en le tournant dans le sens horaire jusqu'à ce qu'il s'arrête. Serrez uniquement à la main. Ne pas forcer.
2. Assurez-vous que l'interrupteur MARCHE/ARRÊT (3) est en position D'ARRÊT.

AVERTISSEMENT : Laissez le chalumeau refroidir avant de le remplir de butane.


IMPORTANT : Au moment du remplissage, assurez-vous que le chalumeau au butane est vide de carburant ou d'air avant de le remplir. À l'aide d'un petit tournevis, appuyez sur la soupape de remplissage (7) situé au bas du chalumeau pour vous débarrasser du surplus de carburant. Vous devriez entendre un sifflement lorsque le carburant et l'air se purgent.

IMPORTANT : Pour éviter que de l'air ne pénètre dans le chalumeau, il est important que le réservoir de gaz butane soit maintenu à l'envers durant le remplissage de carburant. La présence d'air dans le chalumeau pourrait empêcher la formation d'une flamme constante. Vérifiez les instructions sur le réservoir de gaz butane de rechange pour voir s'il est nécessaire de secouer son contenu avant de faire le remplissage.

3. Retourner le chalumeau pour que la soupape de remplissage soit visible. Insérez l'embout de la cartouche de recharge dans la soupape de recharge de la torche butane. Pressez la cartouche vers la torche et maintenez-la, de sorte que l'embout de la cartouche de recharge s'enfonce. Le carburant pourra alors s'écouler dans le chalumeau.
4. Appuyez pendant environ 5 secondes. Vérifiez le niveau de carburant à travers la fenêtre du réservoir de carburant (5). Continuez de remplir si nécessaire.

AVERTISSEMENT : Ne pas pomper la cartouche de recharge de butane lors du remplissage. Cela peut provoquer une explosion de la pile à combustible dans le chalumeau.

5. Une fois le chalumeau rempli, laissez-le reposer quelques minutes pour que le carburant atteigne la température ambiante. **REMARQUE** : Comme le gaz butane est comprimé dans le réservoir à gaz, il sera plus froid que la température ambiante pendant le remplissage, mais il prendra de l'expansion au fur et à mesure qu'il se réchauffe.
6. Vérifiez l'étanchéité de tous les raccords de gaz à l'aide d'eau savonneuse ou d'une solution de détection des fuites appropriée.

 **ATTENTION**: Pencher le chalumeau au gaz butane à plus de 60 degrés de sa position verticale peut provoquer une flambée.

 **AVERTISSEMENT NE PAS UTILISER D'ALLUMETTES OU DE FLAMME NUE POUR VÉRIFIER S'IL Y A DES FUITES**

ATTENTION : Ne jamais tenter de faire fonctionner la torche s'il y a des signes de fuite ou si une odeur de gaz est détectée.

INSTRUCTIONS D'ALLUMAGE

Le chalumeau est équipé d'un bouton d'allumage.

NE PAS UTILISER D'ALLUMETTES OU D'ALLUME-CIGARETTE POUR ALLUMER LE CHALUMEAU.

- Lors du premier allumage, des risques D'ÉRUPTION sont possibles jusqu'à ce que le rapport gaz/air soit atteint, ce qui ne devrait prendre que quelques instants.
- UNE ÉRUPTION est également possible lorsque la torche est tenue trop près du sol ou en cas de vent.
- Glisser l'interrupteur MARCHE/ARRÊT à la position « ON ».
- Ouvrez lentement le bouton de commande de la flamme (4), en le tournant de 1/8 de tour ou jusqu'à ce qu'une petite quantité de gaz s'échappe.
- Appuyez sur le bouton d'allumage (2). Ne placez jamais votre main ou une partie de votre corps sur la trajectoire du brûleur (1) pendant que vous allumez ou utilisez le chalumeau.
- Réglez la taille de la flamme à l'aide du bouton de commande de la flamme (4).
- Par temps froid, la taille de la flamme sera plus petite. Pour produire une plus grande flamme, laissez le cylindre à la température ambiante avant de l'utiliser.

REMARQUE : Il n'est pas nécessaire d'ouvrir complètement le bouton réglage de la flamme pour obtenir une flamme utilisable. L'ouverture complète de la soupape (grande ouverture) peut entraîner une consommation rapide de carburant menant au givrage du réservoir de carburant. Un réservoir de carburant givré peut abaisser la pression du réservoir et produire une flamme inadéquate.

Si vous avez une flamme faible ou anormale :

Le réservoir de carburant peut être bas. Remplacer le réservoir à butane.

POUR ÉTEINDRE LE CHALUMEAU

1. Tournez le bouton de réglage de la flamme (4) dans le sens horaire pour arrêter le débit de gaz. Serrer à la main. Ne pas forcer.
2. Mettez l'interrupteur MARCHE/ARRÊT en position « OFF ».

LISTE DES CONTRÔLES DE SÉCURITÉ

- Toujours manipuler avec des gants. Il est recommandé de porter des manches longues, un pantalon long et des bottes.
- Utiliser seulement du gaz butane avec ce chalumeau.
- Placez les bouteilles de gaz en position verticale et de niveau. NE JAMAIS retourner ou déposer les canettes sur le côté.
- NE JAMAIS appliquer de flamme sur le réservoir de gaz pour vérifier s'il y a des fuites ou pour augmenter la pression de gaz.
- N'utilisez JAMAIS de torche ou tout autre appareil si une odeur de gaz est présente. Fermez immédiatement toutes les soupapes et, à l'aide d'eau savonneuse, vérifiez le dispositif pour détecter une fuite éventuelle.
- NE laissez JAMAIS le chalumeau sans surveillance pendant son utilisation.
- NE JAMAIS tenir le chalumeau par le bout du brûleur pendant son utilisation.

- Cet équipement est destiné à une utilisation extérieure uniquement ou avec une ventilation adéquate.
- Ayez un extincteur ABC à proximité.

LISTE DE VÉRIFICATION QUOTIDIENNE DE L'APPAREIL

Examinez toutes les pièces de l'équipement de la torche pour vérifier qu'elles ne sont pas endommagées ou usées.

COMMENT VÉRIFIER S'IL Y A DES FUITES?

- Vérifiez s'il y a des bosses ou des dommages sur le contenant.
- Vérifiez l'étanchéité de tous les raccords de la torche et de la cartouche avec une solution de détection des fuites, comme de l'eau savonneuse. Des bulles se formeront autour de la source. Réparez toutes les fuites et vérifiez s'il reste des fuites avant d'allumer le chalumeau.

RANGEMENT

Ne jamais ranger le chalumeau lorsqu'il est chaud. Lorsque la torche est entreposée à l'intérieur comme à l'extérieur, le raccordement entre la bouteille de gaz et la torche doit être DÉBRANCHÉ OU ÉTEINT et la bouteille entreposée conformément aux normes canadiennes

d'entreposage et de manutention des gaz pétroliers liquéfiés. Ne rangez pas le chalumeau à un endroit où il pourrait être endommagé. Il incombe au propriétaire du chalumeau de se conformer aux lois locales lorsqu'il jette le réservoir à butane usagé ou vide.

ENTRETIEN

Les surfaces de la torche peuvent être nettoyées avec du savon ou des solutions détergentes et de l'eau. N'utilisez JAMAIS de nettoyeurs à base de pétrole pour nettoyer les composants de la torche ou le corps de la torche.

N'utilisez JAMAIS de lubrifiant sur les pièces du chalumeau.

Enlevez les débris et les matières combustibles de la torche. Le chalumeau doit être maintenu à l'écart et exempt de matériaux combustibles, d'essence et d'autres vapeurs et liquides inflammables.

REMARQUE : TOUT AUTRE ENTRETIEN DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN REPRÉSENTANT DE SERVICE AUTORISÉ

GARANTIE BENCHMARK

Si cet outil Benchmark tombe en panne en raison d'un défaut matériel ou de fabrication dans les cinq ans suivant la date d'achat, renvoyez-le à un magasin Home Hardware avec la facture de vente d'origine pour échange. Garantie de 3 ans pour le bloc-pile et le chargeur. Cette garantie n'inclut pas les pièces consommables, y compris, mais sans s'y limiter, les lames, les brosses, les courroies, les ampoules. Cette garantie couvre uniquement les défauts de matériaux ou de fabrication. Elle ne couvre pas l'usure normale, la défaillance due à une utilisation abusive ou inappropriée ou les défauts causés par une mauvaise manipulation négligente ou accidentelle. Si ce produit Benchmark est utilisé à des fins commerciales ou de location, cette garantie ne s'applique pas.

BENCHMARK™**BENCHMARK TOOLS CANADA**

ST. JACOBS, ONTARIO N0B 2N0

© 2022 Home Hardware Stores Limited

CUSTOMER SERVICE/SERVICE À LA CLIENTÈLE

1-866-349-8665